SIERRA WIRELESS

HEART OF THE WIRELESS MACHINE®

USB 598

With TRUInstall™

Avec TRUInstall™

USB Modem

Quick Start Guide (Windows)

Modem USB

Guide de démarrage rapide (Windows)

www.sierrawireless.com

English

This guide provides installation instructions for users of:

- Windows® Vista
- Windows XP (Home and Professional versions) with Service Pack 2 or later
- Windows 2000 with Service Pack 4 and Update Rollup 1

Your package contains the following:

- USB 598 modem
- This Quick Start Guide
- USB extension cable
- Laptop clip

Note: To install the drivers and software, you do not need an installation CD. Your modem uses the Sierra Wireless TRU–Install™ feature—the drivers and software are installed when you insert the modem into your computer.

As part of the activation process you may need your billing information and a telephone to contact your service provider.

Write down the ESN or MEID (shown on the back label of the USB 598 modem; you may need to provide this value to your service provider, during the activation process):

ESN/MEID: _____

Installing the software and drivers

English

1 If your computer has a WiFi or Bluetooth adapter, turn it off. (For instructions, see the user guide or online Help of your computer).

2 Insert the modem into your computer's USB slot.

Note: If your computer's USB slot is vertical, use the supplied USB extension cable and laptop clip.
Do not insert the modem or the USB extension cable into a USB hub or, if your keyboard is separate from your laptop, a USB slot on your keyboard.

3 If you're running Windows Vista and the AutoPlay window is displayed, click **Run setup.exe**.

4 In the TRU–Install window, click **OK**.

5 Read the license agreement and select **I accept the terms in the license agreement** to indicate your acceptance of the terms. Click **Next**. (A series of dialog boxes guides you through the installation.)

When the InstallShield Wizard has finished installing the software, click **Finish**.

6 If Watcher® has not started automatically, start it by double–clicking the Watcher icon on your desktop.

7 If your modem is not activated, the Activation Wizard may start automatically. If it doesn't, in Watcher click the Menu button and select **Activation Wizard**.

8 If the Automated Activation option is available, select it and follow the instructions on the screen.

If the activation is successful, go to step 10.

9 If you're using Manual Activation, phone your service provider, and inform them that you are activating a Sierra Wireless wireless device. Write down the information that your service provider gives you (depending on your service provider, some of the following items may not apply):

Activation code (MSL): _____

Phone number (MDN): _____

MIN / IMSI_S (if not the same value as your MDN [above]): _____

MSID: _____

After your service provider sets up your account on the network, your modem should be configured and ready for use.

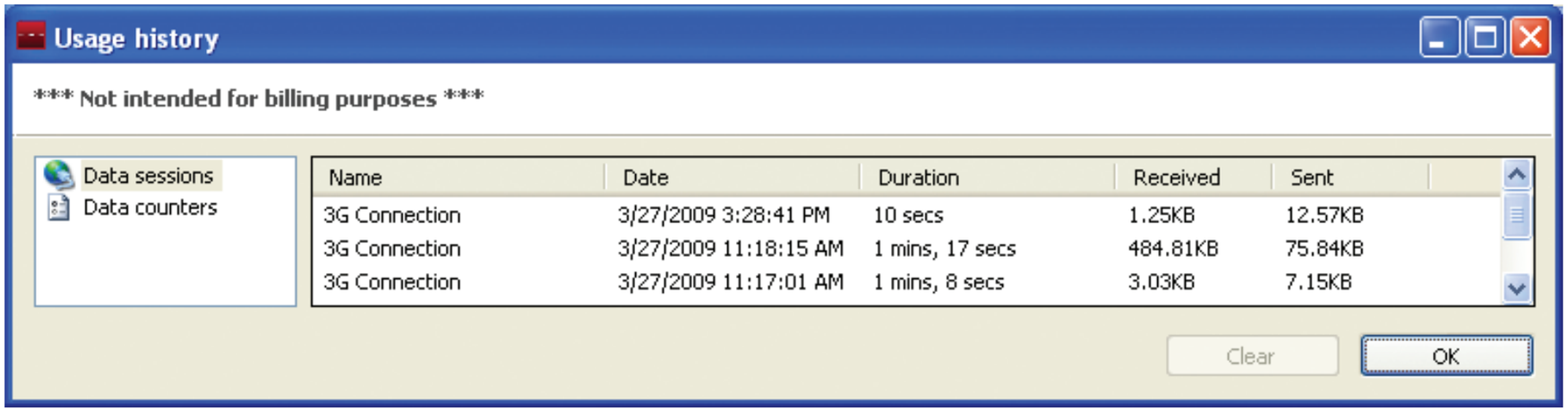
10 To connect to the network, in Watcher click **Connect**. (If the Connect button is not available, ensure that the modem is properly inserted, not locked, and not powered off.)

Using Watcher to monitor data usage

You can use the Usage History window to monitor your data usage.

1 In Watcher, click the Usage History button .

The Usage History window is displayed.



2 You can view Usage History by **Data Session** to see the date, duration and amount of data used in each session.

Tip: Add together Received and Sent to find total data used in each session.

3 You can also view Usage History by **Data Counter**, to see total Received and Sent data since a certain date.

Tip: Reset the data counter at the beginning of your bill cycle to track how much data you've used out of your rate plan for the month.

Note: Data usage information in Watcher is an approximation to help guide you and is not intended for billing purposes.

Helpful tips to optimize your data usage

- Close any unnecessary applications running in the background.
- Set your web browser's homepage to a website with minimal graphics (e.g. Google™).
- Configure automatic software updates to notify you before installing them.
- Configure Microsoft® Outlook® to retrieve e–mails less frequently or to manual retrieval.
- Configure Microsoft® Outlook® to download e–mail headers only (i.e. not the full e–mail).
- Understand the different charges in your service provider's rate plans (e.g. additional usage, U.S. and International Roaming).

Need more information?

For more information, see the:

- User Guide (available in **Start > All Programs > Sierra Wireless > Watcher**)
- Online Help (in Watcher, click the Menu button and select **Help Topics**)

Français

Les instructions d'installations fournies s'adressent aux utilisateurs de :

- Windows® Vista
- Windows XP (Éditions Familiale et Professionnel) avec Service Pack 2 ou version ultérieure
- Windows 2000 avec Service Pack 4 et correctif cumulatif (Roll up 1)

L'emballage contient les éléments suivants :

- Un modem USB 598
- Le présent guide de démarrage rapide
- Un câble d'extension USB
- Une attache d'ordinateur portatif

Remarque : Pour procéder à l'installation du pilote et du logiciel, vous n'avez pas besoin d'un CD d'installation. Votre modem utilise la fonction TRU–Install™ de Sierra Wireless : les pilotes et le logiciel sont installés lorsque vous insérez le modem dans votre ordinateur.

Il sera peut–être nécessaire d'avoir les renseignements sur la facturation et un téléphone pour communiquer avec votre fournisseur de services dans le cadre du processus d'activation.

Inscrivez le numéro ESN ou MEID (indiqué sur l'étiquette qui se trouve derrière votre modem USB 598 ; il est possible que vous ayez à fournir cette valeur à votre fournisseur de services au cours du processus d'activation) :

ESN / MEID : _____

Installation du logiciel et des pilotes

1 Si votre ordinateur possède un adaptateur Wi–Fi ou Bluetooth, éteignez–le. (Pour obtenir des instructions, consultez l'assistance en ligne ou le guide de l'utilisateur de votre ordinateur).

2 Introduisez le modem dans la fente USB de votre ordinateur.

Remarque : Si la fente USB de votre ordinateur est verticale, utilisez le câble d'extension USB et l'attache d'ordinateur portatif.
N'introduisez pas le modem ou le câble d'extension USB dans un concentrateur USB ou, dans le cas où votre clavier est détaché de votre ordinateur, dans une fente USB de clavier.

3 Si vous utilisez Windows Vista et que la fenêtre AutoPlay est affichée, cliquez sur **Exécuter setup.exe**.

4 Dans la fenêtre TRU–Install cliquez sur **OK**.

5 Lisez le contrat de licence et sélectionnez **J'accepte les stipulations de ce contrat de licence** afin d'indiquer que vous en acceptez les modalités. Cliquez sur **Suivant**. (Une série de boîtes de dialogue vous guideront tout au long de l'installation.)

Quand l'Assistant InstallShield vous informe que l'installation est terminée, cliquez sur **Terminer**.

6 Si Watcher® n'a pas démarré automatiquement, lancez–le en double–cliquant sur l'icône Watcher de votre bureau.

7 Si votre modem n'est pas actif, il est possible que l'Assistant d'activation démarre automatiquement. Si ce n'est pas le cas, dans Watcher, cliquez sur le bouton Menu et sélectionnez l'Assistant d'activation.

8 Si l'activation automatique est disponible, sélectionnez–la, puis suivez les instructions à l'écran.

Si l'activation réussit, passez à l'étape 10.

9 Si vous procédez à une activation manuelle, téléphonez à votre fournisseur de services pour l'aviser que vous activez un périphérique sans fil Sierra Wireless. Inscrivez les renseignements que votre fournisseur de services vous indiquera (selon le fournisseur de service utilisé, certains éléments pourraient ne pas s'appliquer) :

Code d'activation (MSL) : _____

Numéro de téléphone (MDN) : _____

MIN / IMSI_S (si la valeur diffère de celle de votre MDN [ci–dessus]) : _____

MSID : _____

Lorsque votre fournisseur de services a préparé votre compte sur le réseau, votre modem devrait être configuré et prêt à être utilisé.

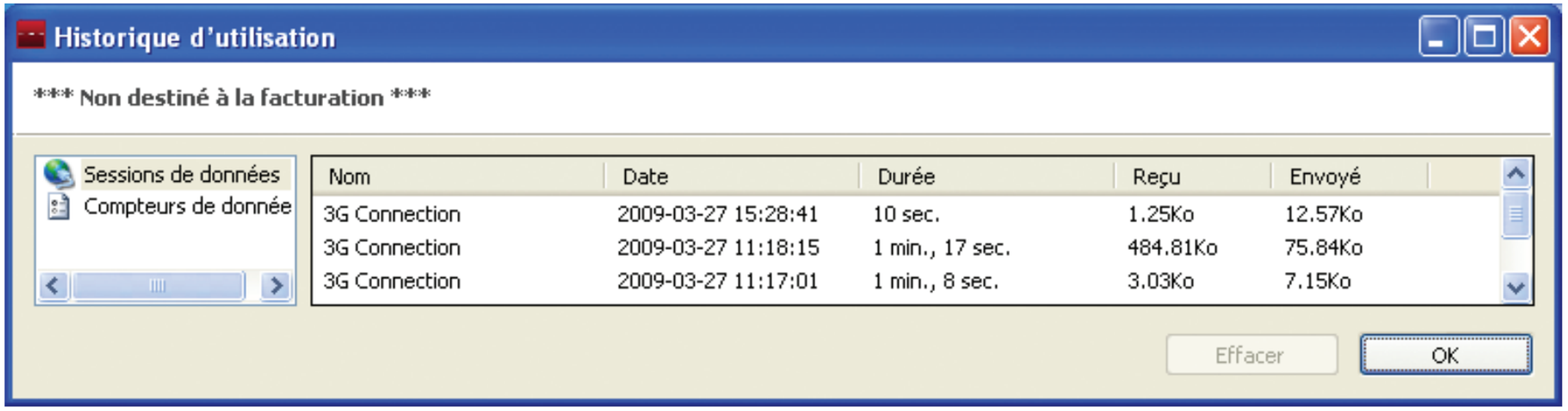
10 Pour vous connecter au réseau, dans Watcher, cliquez sur **Connecter**. (Si le bouton Connecter n'est pas disponible, assurez–vous que le modem est introduit correctement, qu'il n'est pas verrouillé et qu'il n'est pas hors tension.)

Suivi de l’utilisation de données à l’aide de Watcher

Vous pouvez vous servir de la fenêtre Historique d’utilisation pour effectuer un suivi de votre utilisation de données.

1 À partir du logiciel Watcher, cliquez sur le bouton Historique d’utilisation .

La fenêtre Historique d’utilisation de données apparaît.



2 Vous pouvez visualiser l’historique d’utilisation par **session de données** pour voir la date, la durée et la quantité de données utilisées par session.

Conseil : Additionnez les données reçues et envoyées pour connaître le nombre total de données utilisées par session.

3 Vous pouvez également visualiser l’historique d’utilisation par **compteur de données** pour voir la quantité de données totale reçues et envoyées depuis une date en particulier.

Conseil : Réinitialisez le compteur de données au début de votre cycle de facturation pour savoir combien de données de votre forfait vous avez utilisées pendant le mois.

Remarque : Les renseignements sur l’utilisation de données obtenus grâce à Watcher sont approximatifs; ils servent à vous guider et non aux fins de facturation.

Conseils utiles pour optimiser votre utilisation de données

- Fermez toute application fonctionnant inutilement en arrière–plan.
- Configurez la page d'accueil de votre navigateur à une page contenant peu de graphiques (ex. : Google[MC]).
- Configurez les mises à jour automatiques du logiciel pour vous informer avant qu'elles soient installées.
- Configurez Microsoft[MD] Outlook[MD] pour que les courriels soient récupérés moins souvent ou manuellement.
- Configurez Microsoft[MD] Outlook[MD] pour qu'il télécharge uniquement les en–têtes (et non le courriel en entier).
- Comprenez les différents frais liés aux forfaits offerts par votre fournisseur de services (utilisation additionnelle, itinérance aux États–Unis et à l'échelle mondiale).

Vous désirez plus d'informations ?

Pour de plus amples informations, vous pouvez consulter les sources suivantes :

- Le guide de l'utilisateur (accessible sous **Démarrer > Tous les programmes > Sierra Wireless > Watcher**)
- L'aide en ligne (dans Watcher, cliquez sur le bouton Menu et sélectionnez **Rubriques d'aide**)

SIERRA WIRELESS

HEART OF THE WIRELESS MACHINE®

2131152 Rev. 1.0 (Apr 2009)